關于我在莫斯科生活的種種… … Записки о моей жизни в Москве...

古水

辛卯年七月初四 / 2011-08-03

Попросил меня сегодня Александр Александрович пописать о том, как я жил в России и почему тогда я редко выходил...

Откровенно говоря, я такой закрытый человек, кто не любит разговоривать с другими (особенно с малознакомыми). Когда друзья болтают, сидя с улыбкой рядом, о чём-то думаю или смотрю на их лица молча и невинно. Это не очень приятный, в самом деле, я тоже стараюсь переменить и сейчас уже получил маленькие успехи.

Но тогда, когда я был в России, эн...Вы сами знаете, думаю.

Россия для меня была чужой, говорить по-русски не хотел и даже боялся — совсем не уверен в своём русском языке и постоянно повторял (как все начинающиеся) "Извините! Я плохо говорю по-русски" с русскими людьми. Это первая и важнейшая причина к тому вопросу.

Я молчаливый человек, это вторая причина.

Ещё, как сказать, ленивость — мог встать тогда, когда солнце уже заходится... но, конечно, это преувеличение.(^_^)

Спасибо всем моим китайским друзям в МГИМО, они мне много помогали, особенно в первые дни. Но есть один минус, я оказался в зависимости китайских друзей, моей опоры, поэтому редко пользовался русским языком. К счастью, у нас ещё русские друзья, хотя не так много, с ними часто говорил и тренировал, они и оказались очень хорошими и добрыми.

Я должен сказать — не надо сидеть перед компьютером целый день, я, к сожалению, жертва из миллионных, когда вспоминил о наставлении "Долго смотреть на экран вредить зрению", увы, уже поздно! После года в России и моё зрение не такое хорошее как раньше...

Вот уже немного расскажу о моём нездоровом образе жизни в России и объяснил почему не хотел выходить, думаю, что Вы обязательно сможете жить лучше в России. Желаю Всем всего хорошего в той замечательной стране!

亞歷山大·亞歷山大維奇今天囑咐我寫一寫我在俄羅斯時的生活，以及那時候爲什麼不愛出門… …

老實說，我是個自閉的傢伙，頂不願和別人講話，特別是不熟的人。朋友們聊得海闊天空時，我總是坐著旁邊，臉上掛著微笑，要不就在想東想西，要不就默默地、一臉無辜地盯著他們的臉看。這不好，我知道也一直努力改，現在貌似好些了。

但當時在俄羅斯的時候，嗯……你懂的。

俄羅斯曾經對我來說好陌生，就不想甚至害怕說俄語，對自己的俄語一點信心都沒有，在俄羅斯人面前和所有初學者一樣總是口裏念叨著：⌊對不起！我的俄語很爛～⌉這是爲什麼不出門第一個也是最重要的原因。

沉默寡言是第二個。

還有就是，怎麼說呢，懶……我能在太陽已經要落山了才起牀，不過啦，這止是誇張。(^。^)

我要感謝所有在莫國關的中國朋友，他們都幫了我的大忙，特別是剛到那的幾天。不過還是有點遺憾，就是我對他們這些靠山們太依賴了，結果就整天和他們粘在一起，用俄語也少了。幸運的是我們還交了幾個俄羅斯朋友，不多，但和他們也相處得很愉快，很不錯的孩子們～～

我想說吧（這是忠告？）：不要整天守在電腦前面，我，很不幸，就是億萬受害者之一。當我想到那句⌊長時間盯著屏幕看有害視力⌉的勸誡，哎，已經晚了！在俄羅斯一年我的視力也大不如前了。

說了一些我在俄羅斯不健康的生活方式，也解釋了爲什麼不愛出門，相信你們一定在俄羅斯能活得比我精彩。祝你們在那個美好的國度一切都好！